(TA,) the negatives ι and ι are sometimes thus combined for corroboration; as in the saying of the rájiz, (El-Aghlab El-'Ijlee, TA,)

[We have not indeed seen a king who has made a hostile incursion possessing more numerous sheep, or goats, and camels, than he]; (Ṣ, TA;) but IB says that is here redundant, not a negative. (TA.) Sometimes it is redundant after the conjunct noun is; as in the saying,

[Man hopes for that which he will not see; for calamities intervene as obstacles in the way to what is nearest thereof]. (Mughnee.) And after the termed مُصُدُريَّة, (Mughnee,) [i. e.,] after the adverbial ف [which is of the kind termed مصدرية]; (TA;) as in the saying (of Maaloot El-Kurey'ee, cited by Sb, TA),

[And hope thou that the youth is destined for good as long as thou hast seen him not ceasing to increase in good with age]. (Mughnee.) And after the inceptive it; as in the saying,

[Now he journeyed on, or during, that my night, and I passed the night in an evil state, broken in spirit by grief, being fearful that the distance to which he was going with Ghadoob (a woman so named) would become far]. (Mughnee.) And before the meddeh denoting disapproval: [for] Sb heard a man, on its being said to him, "Wilt thou go forth if the desert become plentiful in herbage ?" reply, أَأْنَا إِنهِه [What, I, indeed?] disapproving that he should think otherwise than that. (Mughnee. [See also art. انى])__[Fifthly,] it is syn. with قَدْ: so it is said to be in the saying [in the Kur lxxxvii. 9], إِنْ نَفَعَت ٱلدَّكْرَى [Admonition hath profited], (T, Mughnee, K,) by IAar (T) and by Ktr: (Mughnee:) and Abul-'Abbas relates that the Arabs say, إِنْ قَامَ زِيدٌ meaning قَدْ قَامَ زَيْد [Zeyd has stood]; and he adds, that Ks states his having heard them say so, and having thought that it expressed a condition, but that he asked them, and they answered that they meant مَا قَامَ زَيْدٌ, and not مَا قَامَ زَيْدٌ. (T.) [So too, accord. to the K, in all the exs. cited in the next sentence as from the Mughnee; but this is evidently a mistake, occasioned by an accidental omission.] __ [Sixthly,] it is asserted also by the Koofees, that it is syn. with i, in the following وَآتَتَعُوا اللهَ إِنْ كُنْتُر , exs. : in the Kur [v. 62] [And fear ye God, because ye are believers: and so, accord to AZ, as is said in the T, in a similar instance in the Kur ii. 278: and in the same, iv. 62]: and [in the Kur xlviii. 27,] Ye] لَتَدُخُلُنَّ ٱلْهَسْجِدَ ٱلْحَرَامَ إِنْ شَآءَ ٱللهُ آمِنِينَ shall assuredly enter the sacred mosque, because

God hath willed, in security]: and in like instances, when the verb therein expresses what is held sure to happen or to have happened: and in the saying,

[Art thou angry because the ears of Kuteybeh have been cut, openly, or publicly, and wast not angry for the slaughter of Ibn-Ḥázim?]: (Mughnee:) but in all these instances [it is sufficiently obvious that] ان may be otherwise explained. (Mughnee, K.) _ [Seventhly,] it is sometimes syn. with إِذَا ; as in the Kur [ix. 23], إِذَا آبَآهُ كُمْ وَإِخْوَانَكُمْ أُولِيَآءَ إِنِ ٱسْتَحَبُّوا ٱلْكُفْرَ عَلَى Take not ye your fathers and your آلايسان brethren as friends when they love unbelief above belief]; and in the same [xxxiii. 49], وَآمْرَأَةُ مُؤْمِنَةً And a believing woman إِنْ وَهَبَتْ نَفْسَهَا لِلنَّبِيِّ when she giveth herself to the Prophet]: so says AZ. (T.) _ [Eighthly,] it is used for [, (Mughnee and K, voce إمّا distinct from إمّا which is a compound of the conditional and the redundant L. (Mughnee ibid.) [See an ex. in a verse cited voce lil in the present work, [.سَقَتْهُ الرَّوَاعِدُ commencing with the words

أَن: see أَنْ, in four places.

is one of the particles which annul the quality of the inchoative; and is originally إنّ therefore Sb has not mentioned it among those particles [as distinct from إنّ , from which, however, it is distinguished in meaning]: (I'Ak p. 90:) it is a corroborative particle; (I'Ak, Mughnee;) a particle governing the subject in the accus. case and the predicate in the nom. case, (S, I'Ak, Mughnee, K,) combining with what follows it to form an equivalent to an inf. n., (S,) [for,] accord. to the most correct opinion, it is a conjunct particle, which, together with its two objects of government, is explained by means of an inf. n. (Mughnee.) If the predicate is derived, the inf. n. by means of which it is explained is of the same radical letters; so that the implied meaning of بَلْغَنى أَنَّكُ تَنْطُلُقُ [It has come to my knowledge, or been related to me, or been told to me, or it came to my knowledge, &c., that thou [that thou art going] أَنَّكَ مُنْطَلَقُ goest away], or thy آنْطلَاقُكَ or rather] بَلَغَني الانْطلَاقُ away], is going away has come to my knowledge, &c.]; and hence, the implied meaning of بَلَغَني أَنَّكَ في It has come to my knowledge, &c., that thou الدار art in the house] is بَلْغَنِي آسْتِقْرَارُكَ فِي الدَّارِ [thy remaining in the house has come to my knowledge, &c.], because the predicate is properly a word suppressed from مُسْتَقَرُّ or مُسْتَقَرُّ: and if the predicate is underived, the implied meaning is explained by the word جُون; so that the implied meaning of بَكُوني أَنَّ هَٰذَا زَيْدٌ [It has come to my knowledge, &c., that this is Zeyd] is بَلَغَنِي his being Zeyd has come to my know- كُونْهُ زَيْدًا ledge, &c.]; for the relation of every predicate expressed by an underived word to its subject may be denoted by a word signifying "being;"

مَٰذَا ,and, if you will مُذَا زُيِّدٌ ,so that you say both signifying the same. (Mughnee.) There are cases in which either إِنَّ or أَنَّ may be used: [see the latter, in twelve places:] other cases in which only the former may be used: and others in which only the latter. (I'Ak p. 91.) The former only may be used when the implied meaning is to be explained by an inf. n. (I'Ak, K.) Such is the case when it occurs in the place of a noun governed by a verb in the nom. case; as in يُعْجِبُنِي أَنَّكَ قَائِيْر [It pleases me that thou art standing], i. e. قيامُك [thy standing pleases me]: or in the place of a noun governed by a verb in the accus. case; as in [I knew that thou wast standing] عَرَفْتُ أَتَّكَ قَائِيرٍ i. e. قيامك [thy standing]: or in the place of a noun governed in the gen. case by a particle; as in عَجِبْتُ مِنْ أَنَّكَ قَائِمِ [I wondered that thou nast standing], i. e. منْ قيَامكُ [at, or by reason of, thy standing]: (I'Ak p. 91:) [and sometimes a preposition is understood; as in إِذَ شُكِّ أَنَّهُ كُذًا for آنَّهُ كَذَا There is no doubt that it is thus, i. e. كَوْنِهِ كُذُا There is no doubt of its being thus:] and in must be used after لَوْ أَنَّكَ قَائِمٌ لَقُمْتُ as in نُو أَنَّكَ قَائِمٌ لَقُمْتُ [If that thou wert standing, I had stood, or would have stood, i. e. لَوْ قَيَامُكَ ثَابِتٌ or رَبُّو ثَبَتَ قَيَامُكَ عَامُكَ , accord. to different opinions, both meaning if thy standing were a fact: see I'Ak pp. 305 and 306]. (K.) Sometimes its is changed into; so that you meaning I knew that عَلَيْتُ عَنَّكُ مُنْطَلَقً thou wast going away]. (M.) _ With & prefixed to it, it is a particle of comparison, (S,* M, TA,) [still] governing the subject in the accus. case and the predicate in the nom. case: (TA:) you say, ڪَأَنَّ زَيْدًا عَمْرُو [It is as though Zeyd were 'Amr], meaning that Zeyd is like 'Amr; as though you said, إِنَّ زَيْدًا كَائِنْ كَعَبْرٍو [verily, Zeyd is like 'Amr]: [it is to be accounted for by an ellipsis: or] the 2 is taken away from the middle of this proposition, and put at its commencement, and then the kesreh of necessarily becomes changed to a fet-hah, because زنّ cannot be preceded by a preposition, for it never occurs but at the commencement [of a proposition]. (IJ, M.) Sometimes, كُأنّ denotes denial; as in the saying, كَأَنَّكَ أُمِيرُنَا فَتَأْمُرَنَا [As though thou wert our commander so that thou shouldst command us], meaning thou art not our commander [that thou shouldst command us]. (TA.) It also denotes wishing; as in the saying, خَانَكُ بِي قَدْ meaning Would that I had , قُلْتُ الشَّعْرَ فَأَجِيدَهُ poetized, or versified, so that I might do it well: (TA:) [an elliptical form of speech, of which the implied meaning seems to be, would that I were as though thou sawest me that I had poetized, &c.; or the like: for] you say [also], خُاتَى بِكَ meaning كَأَتِّى أَيْصُرُ بِكَ [It is as though I sam thee]; i. e. I know from what I witness of thy condition to-day how thy condition will be tomorrow; so that it is as though I saw thee in that condition: (Har p. 196: [see also ; near

Digitized by GOOGLE